

©

Government of Kerala  
കേരള സർക്കാർ  
2013



Regn. No. KERBIL/2012/45073  
dated 5-9-2012 with RNI

Reg. No. റജി. നമ്പർ  
KL/TV(N)/634/2012-14

# KERALA GAZETTE

## കേരള ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY

അധികാരികമായി പ്രസിദ്ധീകൃതമായ

Vol. II  
വാല്യം 2

THIRUVANANTHAPURAM, TUESDAY  
തിരുവനന്തപുരം, ചേന്നൈ

3rd December 2013

2013 ഡിസംബർ 3

No.  
നമ്പർ

12th Agrahayana 1935  
1935 അഗ്രഹായനം 12

48

## PART III

## Stores Purchase

### Printing Department

#### SHORT TENDER NOTICES

(1)

No. 37/2013-14.

16th November 2013.

Sealed tenders are invited for the supply of the Hot Melt Glue to Government Presses. The envelopes containing the tender should bear the superscription "Tender No. 37/2013-14, Hot Melt Glue" and should be addressed to the Director of Printing.

Last date for receipt of tenders will be 3-12-2013 at 1 p. m. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 3 p. m. on 3-12-2013 in the presence of such of the tenderers or their authorised representatives who may be present at that time.

Intending tenderers may on application to the Director of Printing obtain the requisite tender forms on which tenders should be submitted. Application for the tender form should be accompanied by a cash remittance of

₹ 500+VAT @ 5% which is the price fixed for a form/set of forms and which is not refundable under any circumstances. Sale of tender form will be closed at 1 p. m. on 3-12-2013. Cheques, Postage Stamps etc. will be accepted towards the cost of forms, nor will the forms be sent for V. P. P. Duplicate forms, if required will be issued at ₹ 300 + VAT @ 5% per copy.

സർക്കാർ അച്ചുകുടണ്ണളിലെ ആവശ്യത്തിലേക്ക് ഹോട്ട് മെൽറ്റ് ഫ്ലൂ വിതരണം ചെയ്യുന്നതിന് മുട്ടേവച്ച ദർശാസ്വീകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ദർശാസ്വീകൾ 3-12-2013, 1 മണി വരെ സ്പീക് റീക്കുന്നതും അനേ ദിവസം 3 മണിക്ക് ദർശാസ്വീകാരുടേയോ അവർ ചുമതലപ്പെടുത്തിയ ഫ്രെഞ്ചുമാരുടേയോ സാന്നിദ്ധ്യത്തിൽ തുറക്കുന്നതുമാണ്. ദർശാസ്വീകൾ അയയ്ക്കുന്ന കവറിനു മുകളിൽ "ദർശാസ്വീകൾ" നമ്പർ

37/2013-14 ഫോട്ടുമെത്തർ ടൂ വിതരണം സംബന്ധിച്ച്”  
എ

ഉപഭോക്താവനം ചെയ്തിരിക്കുന്നു. താമസിച്ചു കിട്ടുന്ന ദർശാസ്വകൾ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

ദർശാസ്വകൾ നിർദ്ദിഷ്ട ഫാറത്തിൽ സാമ്പിൾ സഹിതം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. ദർശാസ്വ ഫാറങ്ങൾ  $\text{₹} 500 +$  വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും ഡ്യൂസ്റ്റിക്കേറ്റ്  $\text{₹} 300 +$  വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും തിരുവന്തപുരം ഗവൺമെന്റ് സെൻട്രൽ പ്രസ്തിൽ നിന്നും നേരിട്ട് വാങ്ങാവുന്നതാണ്. ദർശാസ്വ ഫാറത്തിൽ വിലയായി ചെക്ക്, ഡിമാന്റ് ഡ്രാഫ്റ്റ്, പോസ്റ്റൽ ഓർഡർ തുടങ്ങിയ എന്നിവ സ്വീകരിക്കുകയോ ഫാറം വി. പി. പി. ആയി അയയ്ക്കുകയോ ചെയ്യുന്നതല്ല. ദർശാസ്വ ഫാറങ്ങൾ കൈമാറ്റം ചെയ്യുവാൻ പാടില്ലാത്തതാണ്.  $\text{₹} 100$  വിലയുള്ള കേരള സർക്കാർ മുദ്രപ്പുത്തിൽ എഴുമെൻ്റും മൊത്തം തുകയുടെ 1% നിരത്വവും ദർശാസ്വിനോടൊപ്പം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. അല്ലാത്തവ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

(2)

No. 38/2013-14.

16th November 2013.

Sealed tenders are invited for the supply of the Electrical Items to Government Presses. The envelopes containing the tender should bear the superscription “Tender No. 38/2013-14 Supply of Electrical Items” and should be addressed to the Director of Printing.

Last date for receipt of tenders will be 3-12-2013 at 1 p. m. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 3 p. m. on 3-12-2013 in the presence of such of the tenderers or their authorised representatives who may be present at that time.

Intending tenderers may, on application to the Director of Printing obtain the requisite tender forms on which tenders should be submitted. Application for the tender form should be accompanied by a cash remittance of  $\text{₹} 400 +$  VAT @ 5% which is the price fixed for a form/set of forms and which is not refundable under any circumstances. Sale of tender form will be closed at 1 p. m. on 3-12-2013. Cheques, Postage Stamps etc. will not be accepted towards the cost of forms, nor will the forms be sent for V. P. P. Duplicate forms, if required will be issued at  $\text{₹} 200 +$  VAT @ 5% per copy.

സർക്കാർ അച്ചുക്കുടണ്ണളിലെ ആവശ്യത്തിലേക്ക് ഇലക്ട്രിക്കൽ ഫോട്ടോസ്കോപ്പുകൾ വിതരണം ചെയ്യുന്നതിന് മുദ്രവച്ച ദർശാസ്വകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ദർശാസ്വകൾ 3-12-2013, 1 മണി വരെ സ്വീകരിക്കുന്നതും അനേ ദിവസം 3 മണിക്ക് ദർശാസ്വകാര്യങ്ങളോ അവർ ചുമതലപ്പെടുത്തിയ ഏജൻ്റുമാരുടേയോ സാമ്പിൾ തുറക്കുന്നതുമാണ്. ദർശാസ്വ അയയ്ക്കുന്ന കവറിനു മുകളിൽ “ദർശാസ്വ നമ്പർ 39/2013-14 ലും സ്വീകരിക്കുന്ന ആയിലുകൾ വിതരണം സംബന്ധിച്ച്” എന്ന് ഉപഭോക്താവനം ചെയ്തിരിക്കുന്നു. താമസിച്ചു കിട്ടുന്ന ദർശാസ്വകൾ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

ദർശാസ്വകൾ നിർദ്ദിഷ്ട ഫാറത്തിൽ സാമ്പിൾ സഹിതം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. ദർശാസ്വ ഫാറങ്ങൾ  $\text{₹} 400 +$  വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും ഡ്യൂസ്റ്റിക്കേറ്റ്  $\text{₹} 200 +$  വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും തിരുവന്തപുരം ഗവൺമെന്റ് സെൻട്രൽ പ്രസ്തിൽ നിന്നും നേരിട്ട് വാങ്ങാവുന്നതാണ്. ദർശാസ്വ ഫാറത്തിൽ വിലയായി

ചെക്ക്, ഡിമാന്റ് ഡ്രാഫ്റ്റ്, പോസ്റ്റൽ ഓർഡർ, തുടങ്ങിയ എന്നിവ സ്വീകരിക്കുകയോ ഫാറം വി. പി. പി. ആയി അയയ്ക്കുകയോ ചെയ്യുന്നതല്ല. ദർശാസ്വ ഫാറങ്ങൾ കൈമാറ്റം ചെയ്യുവാൻ പാടില്ലാത്തതാണ്.  $\text{₹} 100$  വിലയുള്ള കേരള സർക്കാർ മുദ്രപ്പുത്തിൽ എഴുമെൻ്റും മൊത്തം തുകയുടെ 1% നിരത്വവും ദർശാസ്വിനോടൊപ്പം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. അല്ലാത്തവ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

(3)

No. 39/2013-14.

11th November 2013.

Sealed tenders are invited for the supply of the Lubricant Oil to Government Presses. The envelopes containing the tender should bear the Superscription “Tender No. 39/2013-14 Supply of Lubricant Oil” and should be addressed to the Director of Printing.

Last date for receipt of tenders will be 3-12-2013 at 1 p. m. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 3 p. m. on 3-12-2013 in the presence of such of the tenderers or their authorised representatives who may be present at that time.

Intending tenderers may, on application to the Director of Printing obtain the requisite tender forms on which tenders should be submitted. Application for the tender form should be accompanied by a cash remittance of  $\text{₹} 700 +$  VAT @ 5% which is the price fixed for a form/set of forms and which is not refundable under any circumstances. Sale of tender form will be closed at 12 Noon on 2-12-2013. Cheques, Postage Stamps etc. will not be accepted towards the cost of forms, nor will the forms be sent for V. P. P. Duplicate forms, if required will be issued at  $\text{₹} 400 +$  VAT @ 5% per copy.

സർക്കാർ അച്ചുക്കുടണ്ണളിലെ ആവശ്യത്തിലേക്ക് ലും സ്വീകരിക്കുന്ന ആയിലുകൾ വിതരണം ചെയ്യുന്നതിന് മുദ്രവച്ച ദർശാസ്വകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ദർശാസ്വകൾ 3-12-2013, 1 മണി വരെ സ്വീകരിക്കുന്നതും അനേ ദിവസം 3 മണിക്ക് ദർശാസ്വകാര്യങ്ങളോ അവർ ചുമതലപ്പെടുത്തിയ ഏജൻ്റുമാരുടേയോ സാമ്പിൾ തുറക്കുന്നതുമാണ്. ദർശാസ്വ അയയ്ക്കുന്ന കവറിനു മുകളിൽ “ദർശാസ്വ നമ്പർ 39/2013-14 ലും സ്വീകരിക്കുന്ന ആയിലുകൾ വിതരണം സംബന്ധിച്ച്” എന്ന് ഉപഭോക്താവനം ചെയ്തിരിക്കുന്നു. താമസിച്ചു കിട്ടുന്ന ദർശാസ്വകൾ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

ദർശാസ്വകൾ നിർദ്ദിഷ്ട ഫാറത്തിൽ സാമ്പിൾ സഹിതം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. ദർശാസ്വ ഫാറങ്ങൾ  $\text{₹} 700 +$  വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും ഡ്യൂസ്റ്റിക്കേറ്റ്  $\text{₹} 400 +$  വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും തിരുവന്തപുരം ഗവൺമെന്റ് സെൻട്രൽ പ്രസ്തിൽ നിന്നും നേരിട്ട് വാങ്ങാവുന്നതാണ്. ദർശാസ്വ ഫാറത്തിൽ വിലയായി ചെക്ക്, ഡിമാന്റ് ഡ്രാഫ്റ്റ്, പോസ്റ്റൽ ഓർഡർ, തുടങ്ങിയ എന്നിവ സ്വീകരിക്കുകയോ ഫാറം വി. പി. പി. ആയി അയയ്ക്കുകയോ ചെയ്യുന്നതല്ല. ദർശാസ്വ ഫാറങ്ങൾ കൈമാറ്റം ചെയ്യുവാൻ പാടില്ലാത്തതാണ്.  $\text{₹} 100$  വിലയുള്ള കേരള സർക്കാർ മുദ്രപ്പുത്തിൽ എഴുമെൻ്റും മൊത്തം തുകയുടെ 1% നിരത്വവും ദർശാസ്വിനോടൊപ്പം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. അല്ലാത്തവ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

(4)

No. 40/2013-14.

19th November 2013.

Sealed tenders are invited for the supply of the Baniyan Waste & Cotton Waste to Government Presses. The envelopes containing the tender should bear the superscription "Tender No. 40/2013-14, Supply of Baniyan Waste & Cotton Waste" and should be addressed to the Director of Printing.

Last date for receipt of tenders will be 3-12-2013 at 1 p. m. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 3 p. m. on 3-12-2013 in the presence of such of the tenderers or their authorised representatives who may be present at that time.

Intending tenderers may, on application to the Director of Printing to obtain the requisite tender forms on which tenders should be submitted. Application for the tender form should accompanied by a cash remittance of ₹ 600 + VAT @ 5% which is the price fixed for a form/set of forms and which is not refundable under any circumstances. Sale of tender form will be closed at 1 p. m. on 3-12-2013. Cheques, Postage Stamps etc. will not be accepted towards the cost of forms, nor will the forms be sent for V. P. P. Duplicate forms, if required will be issued at ₹ 300 + VAT @ 5% per copy.

സർക്കാർ അച്ചുക്കുടങ്ങളിലെ ആവശ്യത്തിലേക്ക് ബന്ധിയൻ വേഗ്യൂം കോട്ടൺ വേഗ്യൂം വിതരണം ചെയ്യുന്നതിന് മുദ്രവച്ച് ദർശാസ്വകൾ കഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ദർശാസ്വകൾ 3-12-2013, 1 മണി വരെ സ്വീകരിക്കുന്നതും അനേ ദിവസം 3 മണിക്ക് ദർശാസ്വകാരുടെയോ അവർ ചുമതലപ്പെടുത്തിയ ഏജൻസിമാരുടെയോ സാന്നിഡ്യത്തിൽ തുറക്കുന്നതുമാണ്. ദർശാസ്വ അയയ്ക്കുന്ന കവറിനുമുകളിൽ “ദർശാസ്വ നമ്പർ 40/2013-14 ബന്ധിയൻ വേഗ്യൂം കോട്ടൺ വേഗ്യൂം വിതരണം സംബന്ധിച്ച്” എന്ന് ഉപലേവനം ചെയ്തിരിക്കണം. താമസിച്ച കിട്ടുന്ന ദർശാസ്വകൾ താതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

ദർശാസ്വകൾ നിർദ്ദിഷ്ട ഫാറത്തിൽ സാമ്പിൾ സഹിതം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. ദർശാസ്വ ഫാറങ്ങൾ ₹ 600 + വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും ധൂപ്പിക്കേറ്റ ₹ 300 + വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും തിരുവന്തപുരം ഗവൺമെന്റ് സെൻട്ട്രൽ പ്രസ്സിൽ നിന്നും നേരിട്ട് വാങ്ങാവുന്നതാണ്. ദർശാസ്വ ഫാറത്തിൽ വിലയായി ചെക്ക്, ഡിമാന്റ് ഡ്രാഫ്റ്റ്, പോസ്റ്റ് ഓഫീസ്, തപാൽ സ്റ്റാറ്റ് എന്നിവ സ്വീകരിക്കുകയോ ഫാറം വി. പി. പി. ആയി അയയ്ക്കുകയോ ചെയ്യുന്നതല്ല. ദർശാസ്വ ഫാറങ്ങൾ കൈമറ്റം ചെയ്യുവാൻ പാടില്ലാത്തതാണ്. ₹ 100 വിലയുള്ള കേരള സർക്കാർ മുദ്രപ്പുത്തതിൽ എഗ്രിമെന്റും മൊത്തം തുകയുടെ 1% നിരത്വവും ദർശാസ്വിനോടൊപ്പം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. അല്ലാത്തവ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

(5)

No. 41/2013-14.

16th November 2013.

Sealed tenders are invited for the supply of the Quickset Superior Quality Offset Ink to Government Presses. The envelopes containing the tender should bear the superscription "Tender No. 41/2013-14, Supply of Quickset Superior Quality Offset Ink" and should be addressed to the Director of Printing.

Last date for receipt of tenders will be 3-12-2013 at 1 p.m. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 3 p. m. on 3-12-2013 in the presence of such of the tenderers or their authorised representatives who may be present at that time.

Intending tenderers may on application to the Director of Printing to obtain the requisite tender forms on which tenders should be submitted. Application for the tender form should accompanied by a cash remittance of ₹ 800+VAT @ 5% which is the price fixed for a form/set of forms and which is not refundable under any circumstances. Sale of tender form will be closed at 1 p. m. on 3-12-2013. Cheques, Postage Stamps etc. will not be accepted towards the cost of forms, nor will the forms be sent for V.P.P. Duplicate forms, if required will be issued at ₹ 400+VAT @ 5% per copy.

സർക്കാർ അച്ചുക്കുടങ്ങളിലെ ആവശ്യത്തിലേക്ക് കൂടുക്കേണ്ട സുപ്പീരിയർ കൂളിറ്റി ഓഫെസ്റ്റർ മഷി വിതരണം ചെയ്യുന്നതിന് മുദ്രവച്ച് ദർശാസ്വകൾ കഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ദർശാസ്വകൾ 3-12-2013, 1 മണി വരെ സ്വീകരിക്കുന്നതും അനേ ദിവസം 3 മണിക്ക് ദർശാസ്വകാരുടെയോ അവർ ചുമതലപ്പെടുത്തിയ ഏജൻസിമാരുടെയോ സാന്നിഡ്യത്തിൽ തുറക്കുന്നതുമാണ്. ദർശാസ്വ അയയ്ക്കുന്ന കവറിനുമുകളിൽ “ദർശാസ്വ നമ്പർ 41/2013-14 കൂടുക്കേണ്ട സുപ്പീരിയർ കൂളിറ്റി ഓഫെസ്റ്റർ മഷി വിതരണം സംബന്ധിച്ച്” എന്ന് ഉപലേവനം ചെയ്തിരിക്കണം. താമസിച്ച കിട്ടുന്ന ദർശാസ്വകൾ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

ദർശാസ്വകൾ നിർദ്ദിഷ്ട ഫോറത്തിൽ സാമ്പിൾ സഹിതം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. ദർശാസ്വ ഫോറങ്ങൾ ₹ 800 + വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും ധൂപ്പിക്കേറ്റ ₹ 400 + വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും തിരുവന്തപുരം ഗവൺമെന്റ് സെൻട്രൽ പ്രസ്സിൽ നിന്നും നേരിട്ട് വാങ്ങാവുന്നതാണ്. ദർശാസ്വ ഫോറത്തിൽ വിലയായി ചെക്ക്, ഡിമാന്റ് ഡ്രാഫ്റ്റ്, പോസ്റ്റ് ഓഫീസ്, തപാൽ സ്റ്റാറ്റ് എന്നിവ സ്വീകരിക്കുകയോ ഫോറം വി. പി. പി. ആയി അയയ്ക്കുകയോ ചെയ്യുന്നതല്ല. ദർശാസ്വ ഫോറങ്ങൾ കൈമറ്റം ചെയ്യുവാൻ പാടില്ലാത്തതാണ്. ₹ 100 വിലയുള്ള കേരള സർക്കാർ മുദ്രപ്പുത്തതിൽ എഗ്രിമെന്റും മൊത്തം തുകയുടെ 1% നിരത്വവും ദർശാസ്വിനോടൊപ്പം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. അല്ലാത്തവ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

(6)

No. 42/2013-14.

19th November 2013.

Sealed tenders are invited for the supply of Rubber Blanket to Government Presses. The envelopes containing the tender should bear the Superscription "Tender No. 42/2013-14, Supply of Rubber Blanket" and should be addressed to the Director of Printing.

Last date for receipt of tenders will be 3-12-2013 at 1 p. m. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 3 p. m. on 3-12-2013 in the presence of such of the tenderers or their authorised representatives who may be present at that time.

Intending tenderers may, on application to the Director of Printing obtain the requisite tender forms on which tenders should be submitted. Application for the tender form should be accompanied by a cash remittance of ₹ 400 + VAT @ 5% which is the price fixed for a form/set of forms and which is not refundable under any circumstances. Sale of tender form will be closed at 1 p. m. on 3-12-2013. Cheques, Postage Stamps etc. will not be accepted towards the cost of forms, nor will the forms be sent for V. P. P. Duplicate forms, if required will be issued at ₹ 200 + VAT @ 5% per copy.

സർക്കാർ അച്ചുക്കുടങ്ങളിലെ ആവശ്യത്തിലേക്ക് റിബൂൾ സ്റ്റാക്കറ്റ് വിതരണം ചെയ്യുന്നതിന് മുട്ടെ വച്ച് ദർശാസ്വകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ദർശാസ്വകൾ 3-12-2013, 1 മണി വരെ സ്വീകരിക്കുന്നതും അനേകം ദിവസം 3 മണിക്ക് ദർശാസ്വകാരുടെയോ അവർ ചുമതലപ്പെടുത്തിയ ഏജന്റുമാരുടെയോ സാമ്പിഡ്യത്തിൽ തുറക്കുന്നതുമാണ്. ദർശാസ്വ അയയ്ക്കുന്ന കവറിനുമുകളിൽ “ദർശാസ്വ 42/2013-14 റിബൂൾ സ്റ്റാക്കറ്റ് വിതരണം സംബന്ധിച്ച്” എന്ന് ഉപയോഗം ചെയ്തിരിക്കും. താമസിച്ചു കിടുന്ന ദർശാസ്വകൾ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

ദർശാസ്വകൾ നിർഭ്രിഷ്ട ഫോറത്തിൽ സാമ്പിൾ സഹിതം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. ദർശാസ്വ ഫോറങ്ങൾ ₹ 400 + വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും ഡ്യൂസ്റ്റിക്കേറ്റ് ₹ 200 + വാറ്റ് 5% നിരക്കിലും തിരുവന്നന്തപുരം ഗവൺമെന്റ് സെൻട്രൽ പ്രസ്സിൽ നിന്നും നേരിട്ട് വാങ്ങാവുന്നതാണ്. ദർശാസ്വ ഫാറത്തിന്റെ വിലയായി ചെക്ക്, ഡിമാറ്റ് ഡ്യാഫ്റ്റ്, പോസ്റ്റ് ഓഫീസ്. തപാൽ സ്റ്റാന്റ് എന്നിവ സ്വീകരിക്കുകയോ ഫോറം വി. പി. പി. ആയി അയയ്ക്കുകയോ ചെയ്യുന്നതല്ല. ദർശാസ്വ ഫോറങ്ങൾ കൈമാറ്റം ചെയ്യുവാൻ പാടില്ലാത്തതാണ്. ₹ 100 വിലയുള്ള കേരള സർക്കാർ മുട്ടപ്പുത്രത്തിൽ എശ്രിമെന്റ്സ് മൊത്തം തുകയുടെ 1% നിരത്തെ വ്യവസ്ഥം ദർശാസ്വ സിനോടൊപ്പം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. അല്ലാത്തവ യാതൊരു കാരണവശാല്യം സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല.

Office of the Director of Printing,  
Government Central Press, (Sd.)  
Thiruvananthapuram. Superintendent of Govt. Presses.